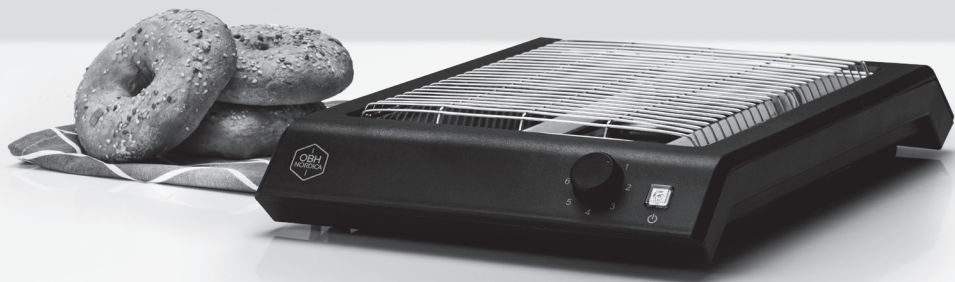




DESIGNING GOOD LIFE

# Toaster

*For golden brown toast*



*Making good!*





<b>Bruksanvisning - svenska.....sida</b>	<b>3 - 6</b>
<b>Brugsanvisning - dansk.....side</b>	<b>7 - 10</b>
<b>Bruksanvisning - norsk.....side</b>	<b>11 - 14</b>
<b>Käyttöohjeet - suomi.....sivu</b>	<b>15 - 18</b>
<b>Instructions of use - english.....page</b>	<b>19 - 22</b>



## Säkerhetanvisningar

1. Läs igenom bruksanvisningen noga innan användning och spar den för framtida bruk.
2. Anslut endast apparaten till 220-240 volt växelström och använd endast apparaten till det den är avsedd för.
3. Dra alltid ur kontakten när apparaten inte används.
4. Apparaten får inte nedsänkas i vatten eller andra vätskor.
5. Denna apparat kan användas av personer (inklusive barn från 8 år och uppåt) med begränsad fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller som har brist på kunskap/erfarenhet av apparaten, om användning sker under övervakning eller efter instruktion hur apparaten används på ett säkert sätt av en person som ansvarar för deras säkerhet och att de är medvetna om möjliga risker.
6. Barn bör vara under uppsikt för att försäkra att de inte leker med apparaten. Barn är inte alltid kapabla att förstå och värdera potentiella risker. Lär barn ansvarsfull hantering av elektriska apparater.
7. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn om de inte är 8 år eller äldre och är under uppsyn.
8. Placera apparaten och dess sladd utom barns räckhåll om de är under 8 år.
9. Se till att sladden inte hänger fritt ned från bänkytan.
10. Ställ aldrig apparaten på eller i närheten av kokplattor, öppen eld eller liknande.



11. **VARNING:** bröd kan fatta eld. Brödgrillen får därför inte användas nära eller under gardiner, skåp och annat brännbart material och skall hållas under uppsikt.
12. **OBS:** Apparatens ytor blir heta under användning. Undvik att röra de heta delarna under användning.
13. Använd aldrig metallföremål i eller på brödgrillen och rör aldrig brödgrillens quartzelement.
14. **VARNING:** För att undvika farliga situationer som följd av oavsiktlig aktivering, får denna apparat inte anslutas till nätet via en extern anslutningsanordning såsom t ex en timer eller vara ansluten till en krets som startas och stängs av automatiskt.
15. Kontrollera alltid apparat, sladd och kontakt innan användning. Om sladden skadats måste den bytas av tillverkaren, legitimerad serviceverkstad eller en behörig person för att undvika fara.
16. Extra skydd rekommenderas genom installation av jordfelsbrytare med en märkström av 30 mA. Kontakta en auktoriserad elektriker.
17. Apparaten är endast för privat bruk.
18. Om produkten används till annat än den är till för, eller används utan att respektera bruksanvisningen bär användaren själv ansvaret för eventuella följder. Eventuella skador på produkten därav täcks inte av reklamationsrätten.

## Användning

Placera brödgrillen på en värmebeständig och plan yta.

### VIKTIGT!

Brödgrillen får endast användas under uppsikt och får inte placeras nära eller under gardiner, skåp och annat brännbart material.





Lägg brödet på brödgallret och sätt i kontakten. Vrid timerknappen till önskad grillningsgrad (1-7), ju högre siffra desto längre grillningstid. Starta brödgrillen genom att trycka ner strömbrytarknappen, signallampan tänds.

När brödet är färdiggrillat slår brödgrillen av automatiskt och ett pip hörs. Vänd på brödet och vrid timerknappen till önskad grillningsgrad för att rosta den andra sidan på brödet, tryck på strömbrytarknappen och grillningen påbörjas.

Önskas grillningen avbrytas i förtid, tryck på strömbrytarknappen och signallampan slocknar. Dra ur kontakten efter avslutad användning.

Var uppmärksam på att torrt bröd grillas snabbare än färskt. Det går även att grilla fryst bröd men räkna då med att grillningsgraden kan behöva höjas.

Notera att endast bröd får grillas på brödgrillen.

Brödgallret får inte täckas helt av bröd (max 80% får täckas). Placera inte bröd utanför brödgallret då den varma luften måste kunna cirkulera längs kanten. Av samma orsak får brödgallret aldrig övertäckas med folie, folieformar eller annat material när brödgrillen används. Eventuella skador på grund av detta täcks inte av reklamationsrätten.

## Rengöring och underhåll

Stäng av apparaten och dra ur kontakten. Låt brödgrillen svalna helt innan rengöring. Eventuella smulor tas bort genom att dra ut smultråget på undersidan av brödgrillen och tömma det. Sätt därefter tillbaka smultråget.

Skulle smulor eller mindre brödbitar bränna fast på brödgallret kan dessa försiktigt tas bort med en borste. Brödgrillens plasthölje kan torkas av med en fuktig trasa och lite diskmedel och eftertorkas med papper eller handduk.

Använd aldrig repande eller frätande rengöringsmedel vid rengöring då de kan skada apparatens hölje.

Kom ihåg att elapparater aldrig får sköljas eller nedsänkas i vatten eller andra vätskor. Använd aldrig metallredskap i eller på brödgrillen och rör aldrig vid brödgrillens quartzrör. Brödgrillen bör inte förvaras på högkant då smulor från smultråget kan hamna i brödgrillen och bli svåra att få ut.

## Kassering av förbrukad apparatur



Enligt lag ska elektriska och elektroniska apparater insamlas och delar av apparaterna återvinnas. Elektriska och elektroniska apparater märkt med symbolen för avfalls-hantering ska kasseras på en kommunal återvinningsstation.

## Reklamationsrätt

Reklamationsrätt enligt gällande lag. Maskinstämplat kassakvitto skall bifogas vid eventuell reklamation. Vid reklamation skall apparaten lämnas in där den är inköpt.





## **OBH Nordica AB**

Löfströms Allé 5  
172 66 Sundbyberg  
Tel 08-629 25 00  
[www.obhnordica.se](http://www.obhnordica.se)

## **Tekniska data**

OBH Nordica 2633, 2635  
220-240V ~  
700 watt  
Rostningsyta: 20x25 cm  
2 quartzrör  
Smultråg  
Timerfunktion



Rätt till löpande ändringar och förbättringar förbehålles.





## Sikkerhed og el-apparater

1. Læs brugsanvisningen grundigt igennem før brug, og gem den til senere brug.
2. Tilslut kun apparatet til 220-240 volt vekselstrøm, og brug kun apparatet til det formål, det er beregnet til.
3. Tag altid stikket ud af kontakten, når apparatet ikke er i brug.
4. Apparatet må ikke neddyppes i vand eller andre væsker.
5. Dette apparat kan anvendes af personer (heriblandt børn fra 8 år og opefter) med begrænsede fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring med eller kendskab til apparatet, såfremt disse er bevidste om mulige risici, er under opsyn eller får instruktion i sikker brug af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
6. Børn bør være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet. Børn er ikke altid i stand til at opfatte og vurdere mulige risici. Lær børn en ansvarsbevidst omgang med el-apparater.
7. Børn må kun rengøre og vedligeholde apparatet, hvis de er 8 år og opefter og er under overvågning.
8. Børn under 8 år bør ikke opholde sig i nærheden af apparatet og ledningen.
9. Sørg for, at ledningen ikke hænger frit ned fra bordkanten.
10. Sæt aldrig apparatet på eller i nærheden af kogeplader, åben ild eller lignende.



11. **ADVARSEL:** Brød kan brænde. Brødristeren må derfor ikke anvendes nær ved eller under gardiner, køkkenskabe og andet brændbart materiale og skal holdes under opsyn.
12. **OBS:** Apparatets overflader bliver varme under brug. Undlad at berøre apparatets varme overflader.
13. Brug aldrig metalgenstande i eller på risteren, og rør aldrig ved risterens varmelegemer/quartzrør.
14. **ADVARSEL:** For at undgå farlige situationer som følge af utilsigtet tilkobling af afbryderen, må dette apparat ikke kunne tilsluttes ledningsnettet via en ekstern indkoblingsanordning, som f.eks. en timer, eller være tilsluttet et kredsløb, som tændes og slukkes automatisk.
15. Efterse altid apparat, ledning og stik for beskadigelse før brug. Hvis tilledningen bliver beskadiget, skal den udskiftes af fabrikanten eller hans serviceværksted eller af en tilsvarende uddannet person, for at undgå, at der opstår fare.
16. El-installationen skal overholde gældende version af Stærkstrømsbekendtgørelsen med hensyn til ekstrabeskyttelse med fejlstrømsafbryder (HFI/PFI/HPFI-relæ-brydestrøm max. 30 mA). Kontakt en autoriseret el-installatør herom.
17. Apparatet er kun til husholdningsbrug.
18. Benyttes apparatet til andet formål end det egentlige, eller betjenes det ikke i henhold til brugsanvisningen, bærer brugeren selv det fulde ansvar for eventuelle følger. Eventuelle skader på produktet eller andet som følge heraf er derfor ikke dækket af reklamationsretten.





## Sådan bruges brødristeren

Brødristeren stilles på en varmebestandig, plan overflade.

### VIGTIGT!

Brødristeren må kun anvendes under opsyn og må ikke placeres nær ved eller under gardiner og andet brændbart materiale.

Læg brødet på risten og sæt stikket i en stikkontakt. Timer-knappen drejes til ønsket ristningsgrad (1-7), jo højere tal jo højere ristetid. Tænd brødristeren ved at trykke tænd/sluk knappen ned, hvorefter kontrollampen lyser. Når brødet er færdigristet, slår risteren automatisk fra og der høres et bip. Vend brødet og drej timer-knappen til den ønskede ristningsgrad for at riste den anden side af brødet. Tænd derefter på tænd/sluk knappen for at starte ristningen.

Ønskes ristningen afbrudt, inden tiden er gået, tryk da på tænd/sluk knappen, hvorefter kontrollampen slukker. Tag stikket ud af stikkontakten efter brug.

Vær opmærksom på, at tørt brød ristes hurtigere end friskt brød. Frossent brød kan ligeledes ristes. Her kan det dog være nødvendigt at anvende en højere ristningsgrad.

**Bemærk:** Det er kun brød, der må ristes på brødristeren.

Ristefladen må ikke tildækkes helt af brød (max. 80 % må tildækkes). Læg ikke brød ud over risten, da den varme luft skal kunne cirkulere langs kanten. Af samme årsag må ristefladen aldrig overdækkes med stanniol, foliebakker eller andre materialer, når brødristeren er i brug. Evt. skader forbundet hermed, er ikke dækket af reklamationsretten.

## Rengøring og vedligeholdelse

Sluk apparatet og tag stikket ud af stikkontakten. Lad brødristeren køle helt af inden rengøring. Eventuelle krummer fjernes ved at trække krummebakken i risterens bund ud og tømme den, hvorefter krummebakken sættes på plads igen.

Skulle krummer eller mindre brødstykker være brændt fast på risten, kan disse forsigtigt fjernes med en børste.

Brødristerens plastoverflade kan tørres af med en let fugtig klud tilsat lidt opvaskemiddel og tørres efter med køkkenrulle eller en tør, blød klud. Der må aldrig anvendes skrappe rengøringsmidler, opløsningsmidler eller lignende til rengøring, da sådanne midler kan beskadige risterens plastoverflade.

Husk, el-apparater må aldrig skylles under rindende vand eller neddyppes i vand og andre væsker. Brug aldrig metalgenstande i eller på risteren, og rør aldrig ved risterens quartz varmelegemer. Brødristeren bør ikke opbevares på højkant, da krummer fra krummebakken kan havne i brødristeren og være svære at få ud.



## Bortskaffelse af apparatet



Lovgivningen kræver, at elektriske og elektroniske apparater indsamles, og dele af apparaterne genbruges. Elektriske og elektroniske apparater mærket med symbolet for affaldshåndtering skal afleveres på en kommunal genbrugsplads.

## Reklamation

Reklameringsret i henhold til gældende lovgivning. Maskinafstemplet kassebon/købskvittering med købsdato skal vedlægges i tilfælde af reklamation. Ved reklamation skal apparatet indleveres, hvor det er købt.

## OBH Nordica Denmark A/S

Ole Lippmanns Vej 1  
2630 Taastrup  
Tlf.: 43 350 350  
[www.obhnordica.dk](http://www.obhnordica.dk)

## Tekniske data

OBH Nordica 2633, 2635  
220-240 V ~  
700 watt  
Risteflade: 20 x 25 cm  
2 quartz varmelegemer  
Krummebakke  
Timer-funktion



Ret til løbende ændringer og forbedringer forbeholdes.



## Sikkerhetsforskrifter

1. Les bruksanvisningen før bruk og spar den til senere bruk.
2. Tilkoble apparatet kun til 220-240 volt vekselstrøm og bruk apparatet kun til det formål det er beregnet til.
3. Ta alltid støpslet ut av kontakten når apparatet ikke er i bruk.
4. Apparatet må ikke dyppes i vann eller andre væsker.
5. Dette apparat kan brukes av personer (også barn fra 8 år og oppover) med begrensede fysiske, sensoriske, mentale evner, manglende erfaring med eller kjennskap til apparatet, med mindre disse er under tilsyn eller får instruksjon i bruken av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet.
6. Barn bør være under tilsyn for å forsikre seg om at de ikke leker med apparatet. Barn er ikke alltid i stand til å vurdere mulige fare rundt dette. Lær barn et ansvarsbevist forhold med el- apparater.
7. Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn som ikke er 8 år eller eldre og er under tilsyn.
8. Sett apparatet og ledningen utenfor barns rekkevidde hvis de er under 8 år.
9. Pass på at ledningen ikke henger fritt ned fra bordkanten.
10. Sett aldri apparatet på eller i nærheten av kokeplater, åpen ild eller lignende.
11. **FORSIKTIG:** Brød kan brenne. Brødristeren må derfor ikke brukes inntil eller under gardiner, kjøkkenskap og annet brennbart materiale og skal brukes under tilsyn.





12. **OBS!** Apparatets overflate blir veldig varmt under bruk. Unngå å røre apparatets varme deler under bruk.
13. Bruk aldri metallgjenstander i eller på risteren og rør aldri på risterens varmeelement.
14. **FORSIKTIG:** For å unngå farlige situasjoner som følge av feil bruk skal ikke apparatet ikke tilkoblet strømmettet med en ekstern ledning som f.eks en timer eller være tilkoblet noe som starter og slukker automatisk.
15. Se alltid etter skader på apparatet, ledningen og støpslet før bruk. Hvis ledningen er skadet skal den byttes av fabrikken, serviceverksted eller av en tilsvarende autorisert person for å unngå at det oppstår noen fare.
16. Ekstrabeskyttelse kan oppnås ved installasjon av jordfeilbryter med en merkestrøm 30 mA. Kontakt en autorisert elektriker.
17. Apparatet er kun beregnet til privat forbruk.
18. Brukes apparatet til annet formål enn det egentlig er beregnet for eller brukes det ikke i henhold til bruksanvisningen, bærer brukeren selv det fulle ansvar for eventuelle skader. Eventuelle skader på produktet eller annet som følge herunder dekkes ikke av reklamasjonsretten.

## Under bruk

Plassér brødristeren på en slett varmebestandig underlag.

### VIKTIG!

Brødristeren skal kun brukes under tilsyn og må ikke settes nær eller under gardiner, skap eller annet brennbart materiale.

Legg skivene på risten og sett støpslet i kontakten. Vri timerknappen til ønsket ristningsgrad (1-7), høyere tall er lengere ristetid. Start brødristeren med å trykke ned strømknappen og signallampen tenner. Når brødet er ferdigristet slår brødristeren seg av automatisk og det høres ett pip. Snu skivene og vri





timerknappen til ønsket ristningsgrad for å riste den andre siden av skiven, trykk på strømknappen og ristingen starter.

Ønsker man å avbryte ristingen før tiden, skal man trykke på strømbryteren og signallampen slukker. Dra støpslet ut av kontakten etter bruk.

Vær oppmerksom på at tørt brød ristes raskere enn ferskt brød. Man kan også riste frosne skiver, må man regne med at ristningsgraden skal være høyere.

Husk at det er kun brød som skal ristes på brødristeren.

Brødristeren må ikke tildekkes helt av skiver (maks 80% skal tildekkes). Sett ikke skiver utenfor risten, da den varme luften skal kunne sirkulere rundt kanten. Av samme årsak skal risten aldri tildekkes av aluminiumsfolie, aluminiumsformer eller annet materiale når brødristeren brukes. Eventuelle skader på grunn av dette dekkes ikke av reklamasjonsretten.

## Rengjøring og vedlikehold

Slå av brødristeren og ta ut støpslet. La brødristeren avkjøle før rengjøring. Eventuelle smuler fjernes med å trekke ut smulebrettet på undersiden av risteren og tømme den. Sett deretter smulebrettet tilbake på plass igjen. Skulle smuler eller små brødstykker være brent fast på risteren kan disse børstes av med en børste. Brødristerens overflate tørkes av med en fuktig klut og deretter med en tørr myk klut eller tørkepapir.

Det må aldri brukes skurepulver, oppløsningsmiddel eller andre sterke rengjøringsmidler som kan ripe apparatets overflate.

Husk at elektriske apparater aldri må skylles under rennende vann eller dyppes i vann eller andre væsker. Bruk aldri metallgjenstander inni eller på risteren og ikke rør risterens varmeelementer. Brødristeren må aldri oppbevares på høykant, da smuler fra smulebrettet kan komme i brødristeren og blir vanskelig å fjerne.

## Avlevering av apparatet



Loven krever at elektriske og elektroniske apparater samles inn og deler av de gjenvinnes. Elektriske og elektroniske apparater merket med symbolet for avfallshåndtering skal avlevers på en kommunal gjenvinningsplass.

## Reklamasjonsrett

Reklamasjonsrett i henhold til Forbrukerkjøpsloven. Stemplet kasse/kjøpskvittering med kjøpsdato skal vedlegges i tilfelle reklamasjon. Ved reklamasjon skal apparatet innleveres der hvor det er kjøpt.





## **OBH Nordica Norway AS**

Maridalsveien 15 E  
0178 Oslo  
Tlf. 08-629 25 00  
[www.obhnordica.no](http://www.obhnordica.no)

## **Tekniske data**

OBH Nordica 2633, 2635  
220-240 volt ~  
700 watt  
Risteflate: 20x25 cm  
2 Quartsrør  
Smulebrett  
Timerfunksjon



Retten til løpende endringer og forbedringer forbeholdes.



## Turvallisuusohjeet

1. Lue käyttöohje huolellisesti ennen laitteen käyttöönottoa ja säilytä se myöhempää tarvetta varten.
2. Liitä laite ainoastaan 220-240 V:n verkkovirtaan ja käytä laitetta vain sen alkuperäiseen käyttötarkoitukseen.
3. Irrota pistotulppa pistorasiasta aina laitteen käytön jälkeen.
4. Laitetta ei saa upottaa veteen tai muihin nesteisiin.
5. Kahdeksanvuotiaat tai sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, jotka ovat fyysisesti, henkisesti tai aisteiltaan rajoitteisia tai joilla ei ole riittävästi tietoa tai kokemusta laitteen käytöstä, voivat käyttää tätä laitetta, mikäli käyttö tapahtuu heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa tai tämä henkilö on opettanut heitä käyttämään laitetta turvallisella tavalla ja tiedostamaan käyttöön mahdollisesti liittyvät riskit.
6. Valvo, etteivät lapset leiki laitteella. Lapset eivät välttämättä ymmärrä tai osaa arvioida mahdollisia vaaroja. Opeta lasta käyttämään sähkölaitteita vastuullisesti.
7. Lapset saavat puhdistaa ja huoltaa laitetta vain, jos he ovat kahdeksanvuotiaita tai sitä vanhempia ja jos nämä toimenpiteet suoritetaan aikuisen valvonnassa.
8. Sijoita laite ja sen liitosjohto alle kahdeksanvuotiaiden lasten ulottumattomiin.
9. Varmista, ettei liitosjohto riipu vapaasti pöydän reunan yli.



10. Älä koskaan sijoita laitetta keittolevylle tai keittolevyn, avotulen tai muun lämmönlähteen läheisyyteen.
11. **VAROITUS:** Leipäviipaleet voivat syttyä tuleen. Älä siksi sijoita leivänpaahdinta verhojen, kaapistojen tai muiden palavien materiaalien alle tai läheisyyteen. Valvo laitetta käytön aikana.
12. **HUOM:** Laitteen pinnat tulevat kuumiksi käytön aikana. Älä kosketa laitteen kuumia pintoja käytön aikana.
13. Älä kosketa metalliesineillä paahtimen sisä- tai ulkopintaa tai koske laitteen kvartsivastuksiin.
14. **VAROITUS:** Vaaratilanteiden välttämiseksi laitetta ei saa kytkeä verkkovirtaan esimerkiksi ajastimen tai muun ulkoisen kytkimen välityksellä. Laitetta ei myöskään saa liittää automaattisesti kytkeytyvään virtapiiriin.
15. Tarkista ennen jokaista käyttökertaa, että laite, liitosjohto ja pistotulppa eivät ole vaurioituneet. Mikäli liitosjohto on vaurioitunut, se tulee vaaratilanteiden välttämiseksi vaihdattaa valmistajan tai koulutetun huoltomiehen toimesta tai valtuutetussa huoltopisteessä.
16. Pistorasiaan on suositeltavaa asentaa lisäsuojaksi vikavirtasuojakytkin, jonka laukaisuvirta on enintään 30 mA. Ota tarvittaessa yhteys valtuutettuun sähköasennusliikkeeseen.
17. Laite on tarkoitettu vain kotitalouskäyttöön.
18. Jos laitetta käytetään muuhun tarkoitukseen kuin mihin se on valmistettu tai vastoin käyttöohjetta, käyttäjä kantaa täyden vastuun mahdollisista seurauksista. Tällöin takuu ei kata laitteelle tai muulle kohteelle mahdollisesti aiheutuneita vahinkoja.







## Käyttö

Sijoita leivänpaahtin tasaiselle, lämmönkestävälle alustalle.

### TÄRKEÄÄ!

Leivänpaahtinta on aina valvottava käytön aikana, eikä sitä saa sijoittaa herkästi syttyvien materiaalien kuten esim. verhojen tai kaapistojen alle tai läheisyyteen.

Pane leivät ritilälle ja liitä pistotulppa pistorasiaan. Säädä ajastin toivotulle paahtoajalle (1-7). Mitä suurempi numero, sitä pidempi paahtoaika. Käynnistä leivänpaahtin painamalla käynnistyskytkintä. Merkkivalo syttyy. Kun toinen puoli leivästä on paahtunut, laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä ja kuuluu äänimerkki. Käännä leipä ja säädä ajastin haluamaasi paahto aikaan paahtaaksesi toisen puolen. Paina käynnistyskytkintä, jolloin paahtaminen alkaa.

Jos haluat keskeyttää paahtamisen ennen valitun ajan umpeutumista, paina käynnistyskytkintä. Merkkivalo sammuu. Irrota pistotulppa pistorasiasta käytön jälkeen.

Ota huomioon, että kuiva leipä paahtuu nopeammin kuin tuore. Myös pakastettua leipää voi paahtaa, mutta silloin paahto aikaa on ehkä pidennettävä.

Huomioi, että laitteella saa paahtaa vain leipää.

Leivänpaahtimen ritilää ei saa täyttää leipäviipaleilla kokonaan vaan enintään 80-prosenttisesti. Älä sijoita leipäviipaleita ritilän reunan yli, koska kuuman ilman on päästävä kiertämään pitkin reunoja. Samasta syystä ritilää ei saa paahtimen ollessa toiminnassa koskaan peittää alumiinifoliolla, foliorasioilla tai muilla materiaaleilla. Peittämisestä mahdollisesti aiheutuvat vauriot eivät kuulu takuun piiriin.

## Puhdistus ja hoito

Kytke laite pois päältä ja irrota pistotulppa pistorasiasta. Anna paahtimen jäähtyä täysin ennen puhdistusta. Mahdolliset leivänmurut poistetaan irrottamalla ja tyhjentämällä paahtimen pohjassa oleva murutarjotin. Aseta murutarjotin sen jälkeen takaisin paikalleen.

Ritilän pintaan mahdollisesti kiinni palaneet leivänmurut tai pienet leivänpalat voidaan poistaa varovasti harjan avulla. Paahtimen ulkopinta voidaan pyyhkiä laimealla astianpesuainevedellä kostutetulla liinalla, minkä jälkeen se kuivataan talouspyyhkeellä tai kuivalla pehmeällä liinalla.

Älä koskaan käytä leivänpaahtimen pintaa naarmuttavia ja syövyttäviä voimakkaita puhdistusaineita.





Muista, ettei sähkölaitteita saa koskaan huuhtoa juoksevilla vedellä tai upottaa veteen tai muuhun nesteeseen. Älä kosketa metalliesineillä paahtimen sisä- tai ulkopintaa tai koske laitteen kvartsivastuksiin. Älä säilytä paahtinta pystyasennossa, koska siihen saattaa silloin päästä murutarjottimesta varisemaan hankalasti poistettavia muruja.

## Käytetyn laitteen hävittäminen



Lainsäädäntö edellyttää, että kaikki sähköiset ja elektroniset laitteet kerätään uusiokäyttöön ja kierrätykseen. Sähköiset ja elektroniset laitteet, jotka on varustettu kierrätystä osoittavalla merkillä, on kerättävä erikseen ja toimitettava kunnalliseen kierrätyspisteeseen.

## Takuu

Laitteella on voimassa olevan lain mukainen raaka-aine- ja valmistusvirhetakuu. Liitä päivätty ostokuitti mahdollisen tuotevalituksen yhteyteen. Toimita laite tällöin liikkeeseen, josta se on ostettu.

## OBH Nordica Finland Oy

Äyritie 12 C  
01510 Vantaa  
Puh. (09) 894 6150  
www.obhnordica.fi

## Tekniset tiedot

OBH Nordica 2633, 2635  
220–240 V ~  
700 W  
Paahtoala: 20 x 25 cm  
2 kvartsivastusta  
Murutarjotin  
Ajastin



Oikeus muutoksiin pidätetään.





## Safety instructions

1. Read the instruction manual carefully before use and save it for future use.
2. Plug the appliance to a household outlet of 220-240 V only, and use the appliance only for the intended use.
3. Always unplug when the appliance is not in use.
4. Never immerse the appliance in water or any other liquid.
5. This appliance can be used by persons (including children from the age of 8) with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience/knowledge, if they have been given supervision or instructions concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety and when they are aware of possible risks.
6. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Children are not always able to understand potential risks. Teach children a responsible handling of electrical appliances.
7. Cleaning and maintenance should not be carried out by children under the age of 8 and always under supervision.
8. Position the appliance and the cord out of the reach of children under the age of 8.
9. Check that the cord is not hanging free from the edge of the table.
10. Do not place the appliance on or near hotplates, open fire or the like.
11. **WARNING:** Bread may burn. Consequently, do not use the toaster close to or underneath curtains, kitchen cupboards and other combustible material. Always keep an eye on the toaster.





12. **NOTE:** The surfaces of the appliance get hot during use. Do not touch the hot parts during use.
13. Never use metallic utensils in or on the toaster and never touch the quartz element of the toaster.
14. **WARNING!** In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as e.g. a timer, or be connected to a circuit that is regularly switched on and off automatically.
15. Always check the appliance, the cord and the plug before use. If the cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or his service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
16. The electrical installation must comply with the current edition of the Danish declaration of high voltage current concerning additional protection in the form of a residual current device (RCD with a rated residual operating current not exceeding 30 mA.) Check with your installer.
17. The appliance is for domestic use only.
18. If the appliance is used for other purposes than intended, or is it not handled in accordance with the instruction manual, the full responsibility for any consequences will rest with the user. Any damages to the product or other things are not covered by the warranty.

## Use

Position the toaster on a heat-resistant and even surface.

### IMPORTANT!

Always keep an eye on the toaster when in use and do not place it close to or under curtains, cupboards or other combustible material.





Put the bread on the grid and plug the appliance. Turn the timer to the wanted step of toasting (1-7); the further up the scale, the longer toasting cycle. Switch on the toaster by pressing the on/off button and the lamp will be on. When the toasting is done, the toaster switches off automatically and you will hear a beep sound. Turn the bread and set the timer at the wanted toasting cycle to toast the other side of the bread, turn on the on/off button and the toasting begins.

If you want to interrupt the toasting, press the on/off button and the signal lamp goes out. Always unplug after use.

Please note that dry bread requires a shorter toasting cycle than fresh bread. You can even toast frozen bread, but this may require a longer toasting cycle.

Note that the toaster is only for bread.

Never cover the grid completely with bread (max 80% of the surface should be covered). Do not place bread outside the grid, as this will prevent the warm air from circulating along the edge. For the same reason, never cover the grid with tinfoil, foil cups or other material, when you use the toaster. Any consequential damages will not be covered by the warranty.

## Cleaning and maintenance

Switch off the appliance and unplug. Let the toaster cool completely before cleaning. Remove possible crumbs by pulling out the crumb tray at the underside of the toaster and empty it. Reinsert the crumb tray.

If crumbs or small bits of bread should burn and stick to the grid, remove them carefully with a brush. The plastic casing of the toaster can be cleaned with a damp cloth and a small amount of dishwasher liquid and finally wiped with paper or a dish towel.

Never use scratching or etching detergents as they may damage the casing of the appliance.

Remember never to rinse or immerse electrical appliances in water or other liquids. Never use metallic utensils in or on the toaster and never touch the quartz tubes of the toaster. Do not keep the toaster in an upright position, as crumbs from the tray may drop into the toaster and be difficult to get out.

## Disposal of the appliance



Legislation requires that all electrical and electronic equipment shall be collected for reuse and recycling. Electrical and electronic equipment marked with the symbol indicating separate collection of such equipment must be returned to a municipal waste collection point.





## Warranty

Warranty according to current law. Any claim shall be accompanied by the cash receipt with purchase date. When raising a claim the appliance must be returned to the store of purchase.

### **OBH Nordica AB**

Löfströms Allé 5  
172 66 Sundbyberg  
Phone +46 08-629 25 00  
[www.obhnordica.se](http://www.obhnordica.se)

## Technical data

OBH Nordica 2633, 2635  
220-240 volt ~  
700 watt  
Toasting surface: 20x25 cm  
2 quartz tubes  
Crump tray  
Timer function



These instructions are subject to alterations or improvements.







SE/KK/2633, 2635/UVN/290415

